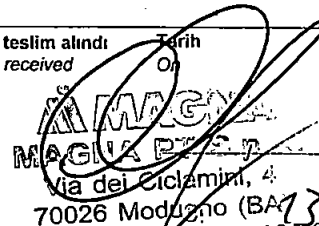
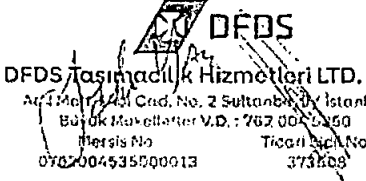


OYAK MAKİNE

30010060

Doe Mst. 4990934134

1 Gönderen <i>Sender</i>		INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE ULUSLARARASI HAMULA SENEDİ	
OYAK RENAULT OTOMOBİL FABRİKALARI AŞ BALAT OSB MAHALLESİ BRONZ SOKAK 7 TR-16370 NİLÜFER / BURSA VKN:6490039840 Supplier Nr: Order Nr:		Bu taşıma karşılıklı bir sözleşme olsa bile kara yolu ile eşya taşımacılığı (CMR) şartlarına tabidir. CMR convention for the international carriage of goods by road is binding for this consignment, however the agreement can be bilateral. Our : 61377041 349338759 Your : YOUR REF : P124278202 ✓	
2 Alıcı <i>Consignee</i>		16 Diğer Nakliyecisi <i>Successive Carrier</i>	
MAGNA PT S.P.A. BARI VIA DEI CICLAMINI 4 IT-70026 MODUGNO TAX: EORI Nr:		Document Nr : 0017671662 	
3 Malların teslim alındığı yer ve gün <i>Collection Place and Date</i>		DFDS Lojistik A.Ş.	
TR-16140 NİLÜFER / BURSA 04/05/2026 ✓		ADIL MAHALLESİ EKOL +90 216 564 3000 MİMARŞİNAN SULTANBEYLİ dfds.com info@turkiye.com	
4 Malların gönderildiği yer <i>Delivery Place</i>		17-18 Özel Talimatlar <i>Special Instructions</i>	
IT-70026 MODUGNO / BARI - 2782		MANUFACTURER : OYAK RENAULT OTOMOBİL FABRİKASI AŞ ORGANİZE SANAYİ BÖLGESİ BALAT MAHALLESİ PK 255 MAVİ CADDE NO 5 TR-16140 NİLÜFER / BURSA	
5 Ek Dokümanlar <i>Attached document</i>			
1 BL Evrağı (C); 1 ATR (C);			
6 Marka ve Numara <i>Marks and No</i>	7 Parça Adedi <i>Number of Packages</i>	8 Ambalaj Cinsi <i>Method of Packing</i>	9 Malın Cinsi <i>Nature of the goods</i>
	45 Pallets	Emballages dédiés HSCODE = 73269040	8,170.00
ORDERS : ELKXYQ7G; P124278202	Tot 95 Pdeks ✓ MFH - 1353		
13 Gümrükleme Adresi <i>Customs Clearance</i>		25 Yükleme / Boşaltma Kontrol (Loading / Unloading Control)	
CUSTOMS CLEARANCE : BRUNO MILELLA & C SRL C/O PORTO DI BARI PALAZZINA PIF CORSO ANTONIO DE TULLIO IT-70123 BARI		Yükleme/ Boşaltmaya Eşlik Ettim I attended to Loading/Unloading Problem var mı? / Is there any nonconformity? Açıklama / Remarks: Evet/Yes Hayır/No Not: Eğer problemleri teslimat yapıldı ise, Açıklama kısmı doldurulmalıdır. Hasarlı veya eksik / fazla teslimat kap sayısı, ambalaj tipi belirtilmelidir. / If there is a nonconformity, remarks should be filled. Damaged or lack of / exceed package amount should be written down with the package type.	
14 Navlunun ödenmesi için talimatlar <i>Instruction as to payment carriage</i>		15 Teslimatta ödenecek meblağ <i>Reimbursement/cash on delivery</i>	
FCA - Freight Collect			
21 Tanzim <i>Established in</i> TR-34935 Sultanbeyli / İstanbul 04/05/2026		24 Mallar teslim alındı <i>Goods received</i> Tarih On	
22 OYAK RENAULT OTOMOBİL BURSA		 MAGNA PT S.P.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) C.F. Açıncı'nın imzası ve kaşesi Signature and stamp of consignee	
Mali gönderenin imzası ve kaşesi <i>Signature and stamp of the sender</i>		 DFDS Taşımacılık Hizmetleri LTD. ŞTİ. Akıncılar Cad. No. 2 Sultanbeyli / İstanbul Büyük Mükellefler V.D. : 767 004 330 Mersis No: 0702004535000013 Ticaret Sicil No: 373808	
Plaka/Plate No: 34 PBU 832		Mal cinsi ve ambalaj gönderenin muhteviyatına göre yazılmıştır.	
Mühür/Seal No:		Condition and nature of the goods and the content of the packages are as per sender's declaration	
ASIL		Malın sigortasından, kalitesinden tahmil Tahliyesi ve Gümrüklemesinden Ambalaj İstif Hatasından Nakliyecisi Mesul Değildir. Süreyi aşan hergün için 180 EUR karşılığı TL tahsil edilir	

1 Gönderen / Sender OYAK RENAULT OTOMOBİL FABRİKALARI AŞ BALAT OSB MAHALLESİ BRONZ SOKAK 7 TR-16370 NİLÜFER / BURSA VKN:6490039840 Supplier Nr: Order Nr:	INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE ULUSLARARASI HAMULA SENEDİ Bu taşıma karşılıklı bir sözleşme olsa bile kara yolu ile eşya taşımacılığı (CMR) şartlarına tabidir CMR convention for the international carriage of goods by road is binding for this consignment, however the agreement can be bilateral. Our : 61377041 349338758 Your : YOUR REF : P124278202	
--	---	--

2 Alıcı / Consignee MAGNA PT S.P.A. BARI VIA DEI CICLAMINI 4 IT-70026 MODUGNO TAX: EORI Nr:	16 Diğer Nakliyeciler / Successive Carrier Document Nr : 0017671661 
---	---

3 Malların teslim alındığı yer ve gün / Collection Place and Date TR-16372 NİLÜFER - BURSA 04/05/2026	DFDS Lojistik A.Ş. ADIL MAHALLESİ EKOL +90 216 564 3000 MİMAR SİNAN SULTANBEYLİ dfds.com info@turkiye.com
--	--

4 Malların gönderildiği yer / Delivery Place IT-70026 MODUGNO / BARI - 2782	17-18 Özel Talimatlar / Special Instructions MANUFACTURER : OYAK HORSE MAKİNE EKİPMANLARI TİCARET VE SANAYİ AŞ OSB MAVİ CADDE NO 1 TR-16372 NİLÜFER - BURSA
--	---

5 Ek Dökümanlar / Attached document 1 BL Evrağı (C); 1 ATR (O);	6 Marka ve Numara / Marks and No 7 Parça Adedi / Number of Packages 8 Ambalaj Cinsi / Method of Packing 9 Malın Cinsi / Nature of the goods 10 İstatistik No / Statistical number 11 Brüt Kg / Gross weight 12 Hacim / Volume in m3
--	---

50 Pallets Emballages dédiés HSCODE = 732690400000	8,170.00
--	----------

ORDERS : P124278202; 6R4M9XGM

13 Gümrükleme Adresi / Customs Clearance CUSTOMS CLEARANCE : BRUNO MILELLA & C SRL C/O PORTO DI BARI PALAZZINA PIF CORSO ANTONIO DE TULLIO IT-70123 BARI	19-20 Teslim Adresi / Delivery Address DELIVERY ADDRESS : GETRAG GMBH CIE KG GETRAG MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 IT-70026 MODUGNO / BARI	25 Yükleme / Boşaltma Kontrol (Loading / Unloading Control) Yükleme/ Boşaltmaya Eşlik Eттіm I attended to Loading/Unloading Problem var mı? / Is there any nonconformity? Açıklama / Remarks: <table><tr><td>Evet/Yes</td><td>Hayır/No</td></tr><tr><td></td><td></td></tr></table>	Evet/Yes	Hayır/No		
Evet/Yes	Hayır/No					

14 Navlunun ödenmesi için talimatlar / Instruction as to payment carriage FCA - Freight Collect	15 Teslimatta ödenecek meblağ / Reimbursement/cash on delivery
--	--

21 Tanzim / Established in TR-34935 Sultanbeyli / İstanbul 04/05/2026	22 OYAK RENAULT OTOMOBİL BURSA Mali gönderenin imzası ve kaşesi / Signature and stamp of the sender	24 Mallar teslim alındı / Goods received Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (BA) C.F. e P.IVA 04886850128 13/05/26 Alıcının imzası ve kaşesi / Signature and stamp of consignee
---	---	---

Plaka/Plate No: 34 PBU 832	Mal cinsi ve ambalaj gönderenin muhteviyatına göre yazılmıştır.	Malın sigortasından, kalitesinden tahmil Tahliyesi ve Gümrüklemesinden Ambalaj İstisi Hatasından Nakliyeciler Mesul Değildir.
----------------------------	---	---

Mühür/Seal No:	Condition and nature of the goods and the content of the packages are as per sender's declaration	Süreyi aşan hergün için 180 EUR karşılığı TL tahsil edilir
----------------	--	--